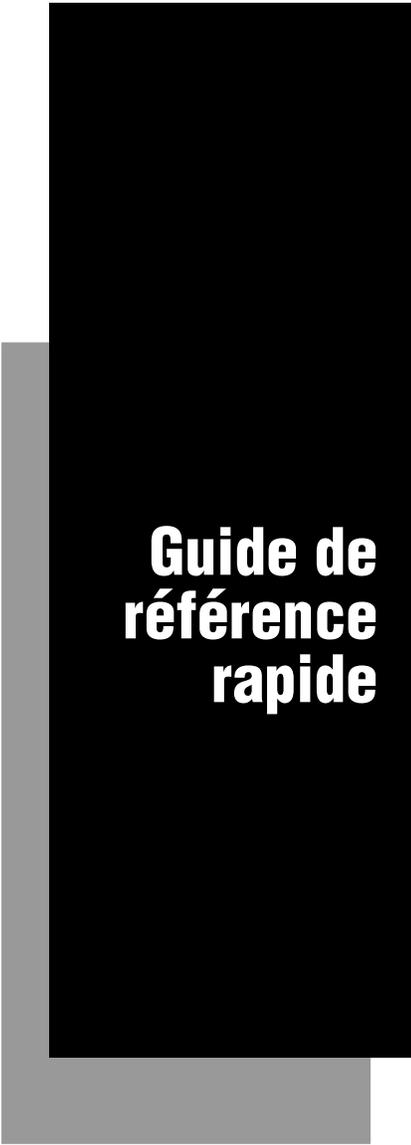




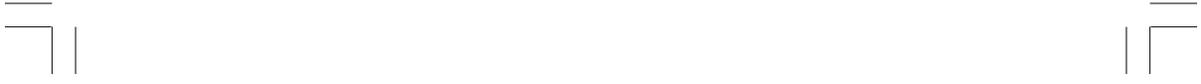
Intermec



**Guide de
référence
rapide**

Scanner laser de
décodage 1551B

Réf. 065973-002





Intermec Technologies Corporation
6001 36th Avenue West
P.O. Box 4280
Everett, Washington 98203-9280 États-Unis

Service et assistance technique au Canada : 1-800-688-7043
Commande de fournitures au Canada : 1-800-268-6936

À l'extérieur des États-Unis et du Canada, contactez le
représentant local Intermec.

Les informations contenues dans ce document sont la propriété exclusive d'Intermec et sont fournies seulement pour permettre aux clients d'utiliser et/ou d'entretenir les appareils fabriqués par Intermec ; ces informations ne doivent pas être publiées, reproduites ou utilisées pour toute autre raison que ce soit sans l'autorisation écrite d'Intermec.

Les informations et les caractéristiques contenues dans ce manuel sont sujettes à des modifications sans préavis.

© 1998 par Intermec Technologies Corporation
Tous droits réservés.

Le nom Intermec, le logo Intermec, JANUS, IRL, TRAKKER, Antares, Adara, Duratherm, EZBuilder, Precision Print, PrintSet, Virtual Wedge et CrossBar sont soit des marques de commerce, soit des marques déposées d'Intermec Technologies Corporation.

Les noms de marques de commerce peuvent être utilisés dans ce manuel. Pour éviter d'avoir à utiliser les symboles de marque (™ ou ®) à chaque occurrence d'un nom de marque, nous déclarons que nous n'utilisons ces noms de marques que pour la rédaction du texte et sans intention de contrefaçon, mais au seul profit des propriétaires de ces marques.



Table des matières

<i>Vue d'ensemble du scanner à laser 1551B</i>	1
<i>Déballage du scanner à laser 1551B</i>	2
<i>Présentation des fonctionnalités du scanner</i>	3
<i>Voyant</i>	3
<i>Bips sonores</i>	3
<i>Caractéristiques électriques</i>	4
<i>Commande de câbles</i>	4
<i>Connexion du scanner à laser 1551B</i>	8
<i>Fonctionnement du scanner à laser 1551B</i>	9
<i>Scanning à la main</i>	9
<i>Scanning sans utiliser les mains</i>	10
<i>Configuration du faisceau indicateur</i>	11
<i>Configurations pour certains terminaux</i>	12
<i>Dépannage pour le scanner à laser 1551B</i>	14
<i>Entretien du scanner à laser 1551B</i>	15
<i>Accessoires pour le scanner</i>	16
<i>Étiquettes pour le scanner à laser</i>	17
<i>Déclarations réglementaires pour les utilisateurs</i> <i>en dehors du Canada et des États-Unis</i>	18
<i>Déclaration de conformité européenne</i>	18
<i>Approbations d'agences</i>	18
<i>Conformité additionnelle à la norme EMI/RFI</i>	19
<i>Conformité et sécurité du modèle 1551B</i>	19
<i>Étiquettes de sécurité pour laser</i>	20
<i>Brevets</i>	21

Vue d'ensemble du scanner à laser 1551B

Le scanner à laser 1551B d'Intermec permet de lire les codes à barres rapidement et sans effort. Vous pouvez utiliser chaque type de scanner avec un terminal portatif en mode d'émulation de crayon-lecteur, mais il est également conçu pour la saisie de données pour un type spécifique de terminal, tel qu'indiqué dans le tableau ci-dessous.

Scanner	Terminal
1551B0200	Compatible avec DEC VT220/320/420, ainsi qu'avec les appareils dotés d'un port série RS-232 PC ou d'un port série de terminal.
1551B0202	Scanner avec éléments optiques de longue portée avec un port série RS-232 PC ou avec un port série de terminal compatible avec les mêmes appareils que le scanner 1551B0200.
1551B0204	Scanner avec éléments optiques de haute visibilité avec un port série RS-232 PC ou avec un port série de terminal compatible avec les mêmes appareils que le scanner 1551B0200.
1551B0205	Un scanner avec éléments optiques de haute densité avec un port série RS-232 PC ou avec un port série de terminal qui est compatible avec les mêmes appareils que le scanner 1551B0200.
1551B0300	Compatible avec les terminaux suivants : <ul style="list-style-type: none">• IBM 4683/4684/4693/4694 Compatible avec ces terminaux munis d'un adaptateur d'interface avec coupleur optique (OCIA) : <ul style="list-style-type: none">• NCR 1255, 2126/2127, 2123/7058, 2152*/2153*, 2950*• NCR 2552, 7050/7051/7052/7053
1551B0700	Interface en biseau pour clavier pour utilisation avec les ordinateurs personnels suivants : <ul style="list-style-type: none">• Compatible avec IBM PC XT/AT ou PS/2 Mod 30/50/60/80• IBM 3151, 317X/318X/319X, 347X• IBM Thinkpad• Apple MAC ADB• Zenith CruisePAD• Portatifs

Couleurs et configurations (suite)

- | | |
|-----------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1551B0702 | Scanner avec éléments optiques de longue portée avec interface de connexion pour clavier pour utilisation avec les mêmes ordinateurs personnels que le modèle 1551B0700. |
| 1551B0704 | Scanner avec éléments optiques de haute visibilité avec interface de connexion pour clavier pour utilisation avec les mêmes ordinateurs personnels que le modèle 1551B0700. |
| 1551B0705 | Un scanner avec éléments optiques de haute densité avec interface de connexion pour clavier pour utilisation avec les mêmes ordinateurs personnels que le modèle 1551B0700. |

** Requiert une source d'alimentation externe. Voir la note en bas de la page 5 pour connaître les numéros de référence des pièces.*

De nouveaux terminaux sont constamment ajoutés à cette liste. Par conséquent, il se peut que les plus récents ajouts ne soient pas compris dans la liste ci-dessus. Veuillez contacter votre représentant Intermec pour obtenir la liste la plus récente.

Déballage du scanner à laser 1551B

Le scanner à laser 1551B a été testé et vérifié avec soin avant d'être expédié de l'usine. Le carton d'expédition contient le scanner à laser et ce manuel.

Remarque : Il faut commander les câbles d'interface appropriés séparément. Veuillez consulter les procédures de commande de câbles, plus loin dans ce guide. Pour obtenir de l'aide pour la configuration de votre scanner, vous devrez peut-être commander le manuel d'utilisation du scanner à laser 1551B (Référence n° 066104) ou trouver le manuel sur Internet à l'adresse www.intermec.com/manuals/1551b/1551.htm.

Si l'un de ces articles n'est pas dans le carton ou est endommagé, contactez le représentant local Intermec. Conservez le carton d'expédition pour pouvoir l'utiliser en cas de retour du scanner pour entretien et réparation.

Présentation des fonctionnalités du scanner

Veillez vous familiariser avec les pièces importantes du scanner avant de poursuivre. Ces pièces sont les suivantes :

Voyant

Selon sa couleur, le voyant indique l'état du scanner.

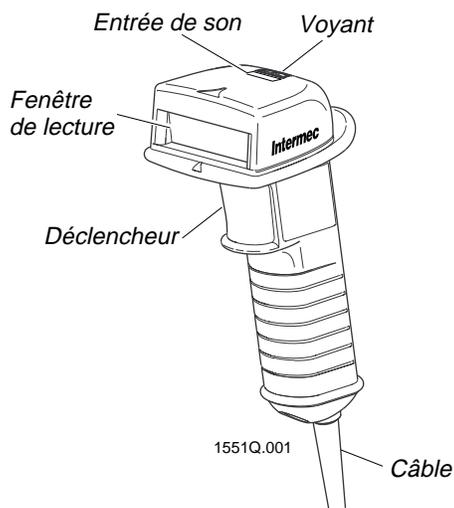
Couleur	Description
Jaune	L'appareil est en train de faire un scanning.
Vert	Le code à barres a été lu correctement.
Aucune	Aucun scanning n'est fait par l'appareil.

Bips sonores

Le scanner émet différents bips sonores pour confirmer le succès de la lecture ou pour attirer votre attention sur une situation particulière et anormale.

Bip	Description
Un bip moyen	Le code à barres a été lu correctement et vous pouvez en lire un autre.
Deux bips (aigu grave)	Un code à barres de commande a été lu.
Deux bips moyens	Le scanner a été allumé.
Trois bips moyens	Indique une erreur. Voir la section « Dépannage pour le scanner à laser 1551B », plus loin dans ce manuel.

Présentation des fonctionnalités du scanner 1551B



Caractéristiques électriques

Les caractéristiques électriques du scanner à laser 1551B sont $\overline{\text{---}}$ 4,5 à 12,0 V ; 215 mA.

Commande de câbles

Pour commander un câble, contactez votre représentant Intermec local. Référez-vous au tableau suivant pour savoir quel câble commander.

Lecteur/Terminal 1551B020X	Connecteur de câble	Longueur	Référence n°
DEC VT220/320/420	Modulaire à 8 broches	1,83m (6 pi)	064039-050
Intermec 944X, 9430, 95XX	Modulaire RJ11	1,83m (6 pi)	064039-011
Intermec 9465/9450	Fisher à 11 broches	1,83m (6 pi)	064039-046
Intermec J2010, JG2010, 97XX, T242X	Modulaire à 10 broches	1,83 m (6 pi)	064039-012
RS-232 DCE*	D-Sub à 25 broches	1,83 m (6 pi)	064039-001
RS-232 DCE*	D-Sub à 25 broches	7,71 m (25 pi)	064039-049
RS-232 DCE**	D-Sub à 9 prises	1,83 m (6 pi)	064602-001

Lecteur/Terminal	Connecteur de câble	Longueur	Référence n°
1551B020X (suite)			
RS-232 DCE*	D-Sub à 25 prises	1,83 m (6 pi)	064039-002
RS-232 DCE**	D-Sub à 9 broches	1,83 m (6 pi)	064039-039
RS-232 DCE*	D-Sub à 9 prises	1,83 m (6 pi)	064039-042
RS-232 DCE*	D-Sub à 9 broches	1,83 m (6 pi)	064039-043
RS-232 DCE**	D-Sub à 9 prises	6,10 m (20 pi)	064039-044
RS-232 DTE*	D-Sub à 25 broches	1,83 m (6 pi)	064039-003
RS-232 DTE*	D-Sub à 25 prises	1,83 m (6 pi)	064039-004
RS-232 DTE**	D-Sub à 9 prises	1,83 m (6 pi)	064039-040
RS-232 DTE**	D-Sub à 9 broches	1,83 m (6 pi)	064039-041
RS-232 DTE**	D-Sub à 9 prises	6,10 m (20 pi)	064039-045
MaxiLAN CX, DX*	D-Sub à 9 prises	1,83 m (6 pi)	064039-042
1551B0300			
IBM 4683 Port 9A/9B, 4684, 4693, 4694	SDL à 4 positions	1,83 m (6 pi)	064039-005
IBM 4683 Port 5B	SDL à 8 positions	1,83 m (6 pi)	604039-013
Intermec 944X, 9430, 95XX	Modulaire RJ11	1,83 m (6 pi)	064039-021
Intermec J2010, JG2010, 97XX, T242X	Modulaire à 10 broches	1,83 m (6 pi)	064039-022
NCR 1255	Mod IV à 12 positions	1,83 m (6 pi)	064039-014
NCR 2123	JAE à 10 position	1,83 m (6 pi)	064039-015
NCR 2126	Bande de prises à 10 positions	1,83 m (6 pi)	064039-016
NCR 2127	JAE à 15 positions	1,83 m (6 pi)	064039-017
NCR 2152*/53*/ 2552/2950*	Connecteur Mod IV	1,83 m (6 pi)	064039-018
NCR 7050/51	D-Sub à 9 broches	1,83 m (6 pi)	064039-019
NCR 7052/53	Modulaire à 10 broches	1,83 m (6 pi)	064039-020
NCR 7058	JAE à 10 positions	1,83 m (6 pi)	064039-015
1551B070X			
ADI 1496	DIN Y à 5 broches	1,83 m (6 pi)	064039-008
Apple Mac ADB	Mini-DIN Y à 4 broches	1,83 m (6 pi)	064039-024
Bull BDS-7 (HDS-7)	DIN Y à 5 broches	1,83 m (6 pi)	064039-008

Lecteur/Terminal 1551B070X (suite)	Connecteur de câbler	Longueur	Référence n°
DEC VT510/520	Mini-DIN Y à 6 broches	1,83 m (6 pi)	064039-006
Esprit 200, 400	Mini-DIN Y à 6 broches	1,83 m (6 pi)	064039-006
Falco 5220	DIN Y à 5 broches	1,83 m (6 pi)	064039-008
IBM 3151, 347X	Modulaire en Y à 8 broches	1,83 m (6 pi)	064039-007
IBM 317X, 318X, 319X	DIN à 5 positions	1,83 m (6 pi)	064039-030
IBM ThinkPad	Mini-DIN à 6 broches	1,83 m (6 pi)	064039-025
Intermec 944X, 9430, 95XX	Modulaire RJ11	1,83 m (6 pi)	064039-011
Intermec 9465/9450	Fisher à 11 broches	1,83 m (6 pi)	064039-046
Intermec J2010, JG2010, 97XX, T242X	Modulaire à 10 broches	1,83 m (6 pi)	064039-012
Portatif, style PS2	Mini-DIN à 6 broches	1,83 m (6 pi)	064039-053
Portatif, style PS2	Mini-DIN à 6 broches	3,65 m (12 pi)	064039-054
Lee Data IIS	DIN Y à 5 broches	1,83 m (6 pi)	064039-008
Mac Power Book portatif	Mini-DIN à 4 broches	1,83 m (6 pi)	064039-048
PC XT/AT	DIN Y à 5 broches	1,83 m (6 pi)	064039-008
PC XT/AT	DIN Y à 5 broches	4,57 m (15 pi)	064039-037
PC XT/AT extrémité unique	DIN à 5 broches	1,83 m (6 pi)	064039-035
PC XT/AT extrémité unique	DIN à 5 broches	3,65 m (12 pi)	064039-036

Lecteur/Terminal 1551B070X (suite)	Connecteur de câbler	Longueur	Référence n°
PS2 30/50/60/80	Mini-DIN Y à 6 broches	4,57m (15 pi)	064039-038
RS-232 DTE**	D-Sub à 9 prises	4,57m (15 pi)	064039-051
Siemens 9758	DIN Y à 5 broches	1,83 m (6 pi)	064039-008
Telex 88 touches, 102 touches, 122 touches	DIN Y à 5 broches	1,83 m (6 pi)	064039-008
Wyse*	Modulaire en Y à 4 broches	1,83 m (6 pi)	064039-052
Zenith CruisePAD	Mini-DIN à 6 broches	1,83 m (6 pi)	064039-032

* Requier une des alimentations externes suivantes :

~100V, 50/60 Hz	Référence n° 043230
~120V, 60 Hz (prise nord-américaine)	Référence n° 047793
~240V, 50 Hz (prise britannique)	Référence n° 047794
~230V, 50 Hz (prise européenne)	Référence n° 047795
~Câble de souris PS/2, réception d'alimentation	Référence n° 590451

**Courant sur la broche 9 ; donc pas d'alimentation externe requise.

Connexion du scanner à laser 1551B

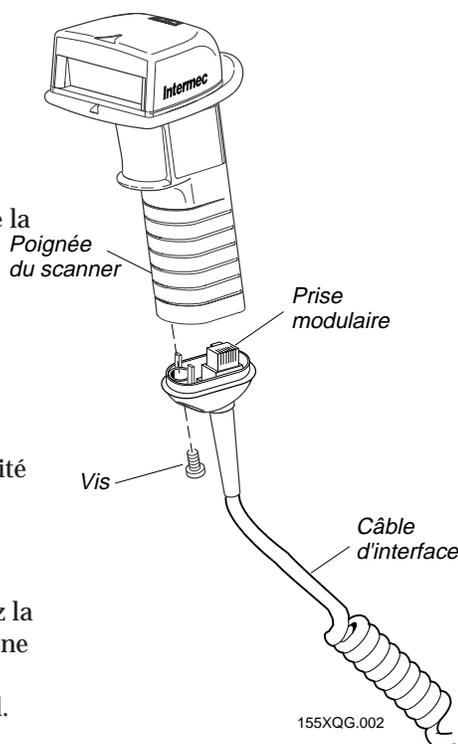
Vous pouvez connecter le scanner à laser 1551B aux produits Intermec suivants :

- Terminaux portatifs 944X
- Terminaux de réseau 95XX
- Terminaux TRAKKER® Antares™ 242X
- Lecteurs en biseau 97XX
- Terminal JANUS™ 2010

Pour connecter le scanner

1. Éteignez le lecteur/terminal.
2. Connectez la prise modulaire du câble d'interface au-dessous de la poignée du scanner.
3. Serrez la vis pour fixer la prise dans la poignée du scanner en utilisant un tournevis à lame plate de taille moyenne.
4. Connectez l'autre extrémité du câble au lecteur/terminal.

Si vous utilisez un bloc d'alimentation, connectez la source d'alimentation à une prise murale ainsi qu'à la prise du lecteur/terminal.



Remarque : La prise du connecteur du câble pour le lecteur/terminal variera selon le câble que vous avez commandé.

Pour obtenir de l'aide sur l'installation, la configuration et la programmation de votre scanner, veuillez consulter le manuel d'utilisation du scanner à laser 1551B (Référence n° 066104) ou trouver le manuel sur Internet à l'adresse www.intermec.com/manuals/1551b/1551.htm.

Fonctionnement du scanner à laser 1551B

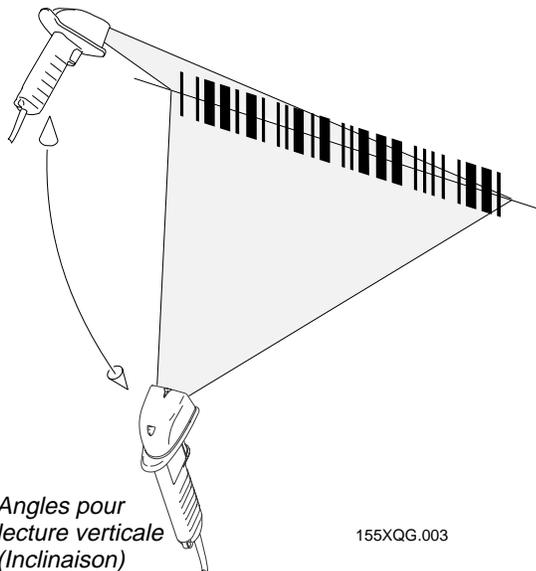
Vous pouvez faire du scanning en tenant le scanner dans la main ou en gardant vos mains libres.

Scanning à la main

Avant de commencer le scanning proprement dit, assurez-vous que le lecteur/terminal est sous tension et que toutes les connexions des câbles sont solides.

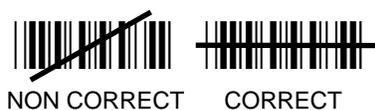
Pour effectuer le scanning des codes à barres

1. Dirigez le scanner, en l'inclinant légèrement, vers le code à barres, puis appuyez sur le déclencheur. Pour vous aider à centrer le faisceau laser sur le bon code à barres, les scanners dotés d'éléments optiques de longue portée ou de haute visibilité offrent un faisceau indicateur qui apparaît avant le scanning lorsque vous appuyez sur le déclencheur.



155XQG.003

2. Ajustez la distance entre le scanner et le code à barres ainsi que la position du faisceau laser de façon à vous assurer que chacune des barres et chacun des espaces sont bien lus par le scanner.



155XQRG.006

3. Lorsque la lecture est réussie, le faisceau laser s'éteint, le scanner émet un bip sonore et le voyant tourne au vert.

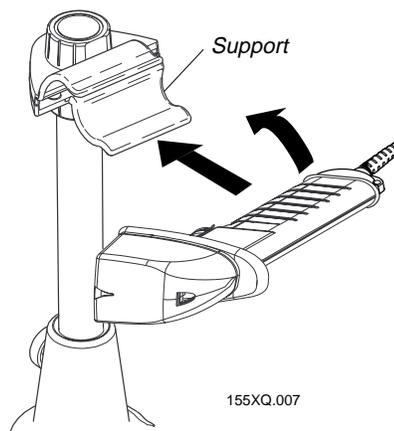
Scanning sans utiliser les mains

Vous pouvez utiliser votre scanner à laser 1551B avec un pied pour scanner pour effectuer la lecture sans avoir à utiliser vos mains. Pour commander un pied pour un scanner, consultez la section « Accessoires pour le scanner » plus loin dans ce guide.

Remarque : Si le pied de votre scanner n'est pas muni d'un petit aimant dans le support, vous devez effectuer une mise à niveau du pied en vous procurant la pièce de mise à niveau n° 066799.

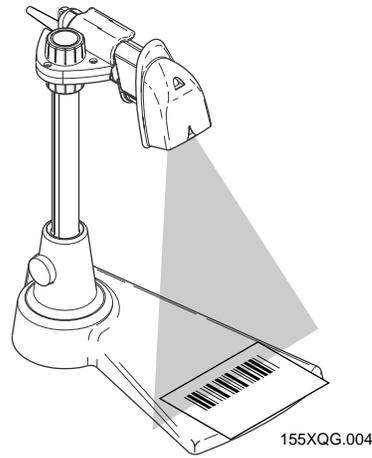
Pour utiliser le pied pour scanner

1. Placez la poignée du scanner sur le rebord inférieur du support, puis faites tourner la poignée sur le support jusqu'à ce qu'elle soit verrouillée.
2. Alignez le scanner et ajustez la hauteur de la colonne de façon à ce que le faisceau laser à impulsions couvre toute l'étiquette située sur la base du pied.



3. Assurez-vous que le scanner est allumé et que le câble est bien connecté, puis placez le code à barres au-dessus de l'étiquette, avec les barres vers le haut, sur la base du pied.

Lorsque la lecture est réussie, le faisceau laser s'éteint, le scanner émet un bip sonore et le voyant tourne au vert.



Lorsque vous retirez le scanner de son pied, il se remet immédiatement en mode de lecture à la main. Vous pouvez alors faire le scanning des codes à barres en appuyant sur le déclencheur.

Configuration du faisceau indicateur

Cette section explique comment configurer le faisceau indicateur sur les scanners avec éléments optiques de longue portée ou de haute visibilité. Faites le scanning de l'un des codes à barres suivants pour désactiver le faisceau indicateur, puis réglez-le pour qu'il apparaisse pendant 500 millisecondes ou 1,25 secondes. Le paramètre par défaut est 500 millisecondes.

Désactivé



500 millisecondes



1,25 secondes



Configurations pour certains terminaux

Les instructions suivantes servent à configurer le scanner de façon à ce qu'il fonctionne avec certains des terminaux les plus courants.

Si vous avez un DEC VT510/520, vous pouvez connecter le scanner et profiter de la fonctionnalité « plug and play » en faisant le scanning des codes à barres ci-dessous :

DEC VT 510/520 avec un clavier de style PC/AT



DEC VT510/520 avec clavier LK 411



Pour configurer un scanner afin de l'utiliser avec certains terminaux

1. Faites le scanning du code à barres ci-contre. Programmer l'interface du terminal



2. Identifiez votre terminal ou votre ordinateur dans la liste ci-dessous, puis faites le scanning des deux codes à barres avec les numéros d'identification (n° d'ID) qui correspondent à votre terminal.

Terminaux/Ordinateurs	1er n° d'ID	2ème n° d'ID
Apple Mac ADB		
	4	9
DEC VT220/ 320/420 (1551B02XX seul.)		
	0	4
IBM PC/AT,		
	0	3
IBM PS/2 modèle 50/60/80		
IBM PC/XT	0	1
IBM PS2 modèle 25/303/57		
	0	2

Numéros d'identification de terminaux (suite)

Terminaux/Ordinateurs	1er n° d'ID	2ème n° d'ID
IBM ThinkPad	 9	 7
Terminaux RS-232	 0	 0

Remarque : Des numéros d'identification de terminaux additionnels sont disponibles dans le manuel d'utilisation du scanner à laser 1551B (Référence n° 066104). Vous pouvez également trouver le manuel sur Internet à l'adresse www.intermec.com/manuals/1551b/1551.htm.

Pour configurer un scanner pour utilisation avec un terminal portatif ou avec crayon-lecteur

1. Faites le scanning du code à barres ci-contre.

Émulation de clavier externe



2. (Facultatif) Si votre terminal portatif a un clavier intégré, faites le scanning du code à barres ci-contre pour éviter que le clavier ne soit désactivé en permanence.

Connexion directe automatique



Dépannage pour le scanner à laser 1551B

Ce tableau contient une liste des problèmes les plus courants que vous pouvez rencontrer avec le scanner, ainsi que leurs solutions.

Problème	Solution
Le système est « en panne » et le scanner ne fonctionne pas.	Le scanner n'a pas pu traiter l'information. Coupez l'alimentation du terminal, puis allumez celui-ci de nouveau. Le scanner va conserver sa configuration.
Le scanner ne peut pas lire certains codes à barres.	Le scanner n'a pas été configuré pour lire ce type de code à barres, ou alors le code à barres est endommagé, recouvert ou de mauvaise qualité. Essayez de lire un autre code à barres sur un article semblable. Si la lecture réussit, nettoyez le code à barres qui causait des problèmes. S'il n'est toujours pas possible d'effectuer le scanning, vérifiez si le code à barres est activé (voir le manuel d'utilisation du scanner à laser 1551B (Référence n° 066104) pour pouvoir activer le code à barres).
Le scanner ne peut pas lire rapidement les codes à barres et requiert parfois plusieurs lectures.	Nettoyez la fenêtre avec un tissu de coton trempé d'ammoniac ou d'une solution à base d'eau. Faites sécher avec un tissu de coton doux ou à l'air libre. Assurez-vous qu'il n'y a pas de poussière ou de saleté sur le code à barres. Procédez ensuite à la lecture en inclinant légèrement le scanner pour lire le code à barres (voir la section « Fonctionnement du scanner à laser 1551B », plus haut dans ce guide). Ajustez la distance de lecture du scanner. Désactivez toutes les symbologies de codes à barres, excepté le code à barres qui doit être lu.
Le scanner ne peut pas lire et différencier correctement les majuscules et les minuscules ainsi que les nombres et les symboles.	Si le mode de Verrouillage des majuscules est utilisé sur votre terminal, il faut activer la commande Verr.Maj. pour que le scanner puisse lire et décoder les étiquettes de code à barres avec des lettres majuscules. Si le mode Majuscule est utilisé sur votre terminal, il faut activer la commande Verrouillage majuscule pour que le scanner puisse lire et décoder les étiquettes de code à barres avec des symboles (tels que : !#\$%)

Dépannage (suite)

Problème	Solution
Le scanner ne réussit pas à lire les codes à barres « luisants ».	Faites la lecture en inclinant légèrement le scanner pour lire le code à barres. (Voir « Fonctionnement du scanner à laser 1551B », plus haut dans ce guide).
Le scanner émet trois bips sonores.	Le scanner ne reconnaît pas le code de programmation qui est lu. Assurez-vous que vous faites le scanning du code à barres approprié, puis essayez de nouveau.
Le scanner n'émet pas de faisceau et ne fonctionne pas.	Le scanner ne reçoit pas de courant électrique. Assurez-vous que vous utilisez le câble approprié, qu'il est bien connecté et que le terminal est allumé. Remplacez les câbles endommagés. Assurez-vous que le scanner a été configuré correctement en fonction du lecteur/terminal utilisé.

Si vous avez encore des problèmes avec le fonctionnement de votre scanner, veuillez contacter votre représentant local Intermec.

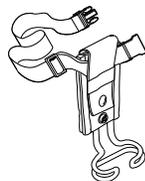
Entretien du scanner à laser 1551B

La présence d'eau ou de saleté sur la fenêtre de lecture peut déformer le faisceau laser et nuire au fonctionnement. Le fait de passer d'un milieu à un autre, avec des changements extrêmes de température, peut entraîner une accumulation de condensation sur les surfaces optiques et nuire au fonctionnement du scanner.

- Nettoyez la fenêtre avec un tissu de coton trempé d'une solution à base d'eau ou d'ammoniaque. Faites sécher avec un tissu de coton doux ou à l'air libre.
- **N'utilisez pas** de mouchoir en papier sec pour essuyer la fenêtre. Cela érafle légèrement la fenêtre et peut éventuellement nuire à la performance du scanner.
- **Ne placez pas** l'appareil dans l'eau.
- Utilisez et entreposez l'appareil dans un milieu où l'humidité relative se situe entre 0 % et 95 %.
- Utilisez l'appareil dans un milieu où la température varie entre -30° et 50° C et entreposez le à une température se situant entre -40° et 70° C.

Accessoires pour le scanner

Ces accessoires sont disponibles pour votre scanner à laser 1551B. Pour commander un accessoire ou le Manuel d'utilisation du scanner à laser 1551B (Référence n° 066104), veuillez contacter votre représentant local Intermecc.



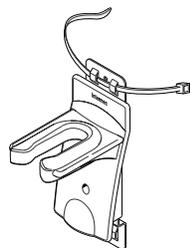
Étui et ceinture Référence n° 063793

Vous pouvez garder votre scanner sur vous lorsque vous ne l'utilisez pas. L'étui peut être retenu par la ceinture fournie ou par toute autre ceinture.



Étui pour scanner monté au mur Référence n° 063909

L'étui placé sur le mur est un moyen pratique de ranger votre scanner lorsque vous ne l'utilisez pas.



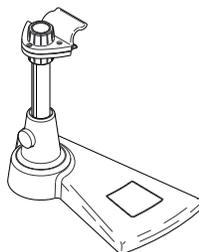
Étui pour scanner monté sur véhicule Référence n° 063910

Vous pouvez installer cet étui sur un poteau ou toute surface d'un véhicule en utilisant des attaches et du ruban gommé des deux côtés.



Étui pour scanner monté sur bureau Référence n° 063812

Cette installation est très pratique pour ranger votre scanner sur votre bureau.



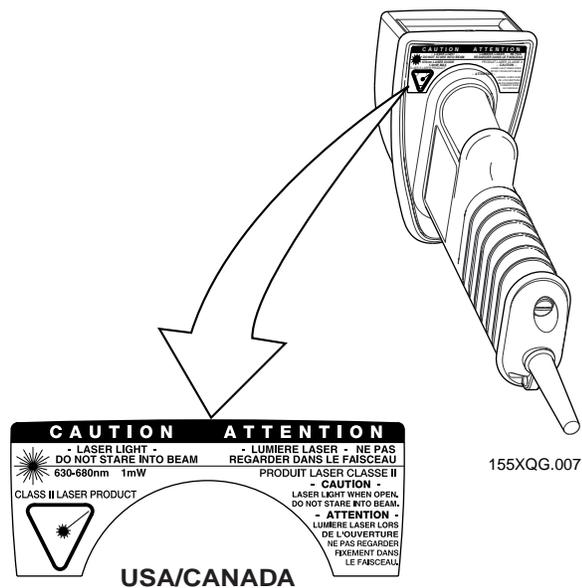
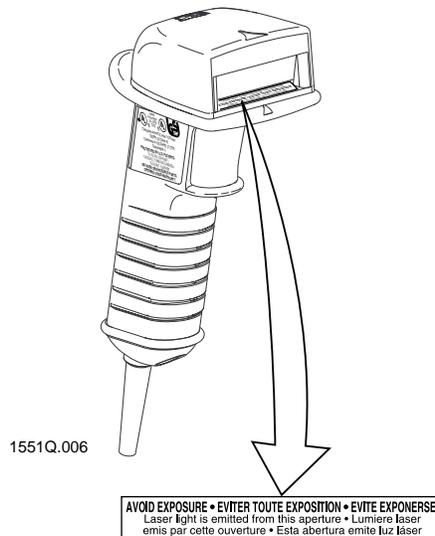
Pied pour scanner Référence n° 063799

Si vous avez un scanner à déclenchement automatique, vous pouvez utiliser le pied de scanner qui vous permet de faire le scanning sans utiliser vos mains.

Remarque : Si le pied de votre scanner n'est pas muni d'un petit aimant dans le support, vous devez effectuer une mise à niveau du pied en vous procurant la pièce de mise à niveau n° 066799

Étiquettes pour le scanner à laser

Ces étiquettes fournissent des informations importantes concernant la sécurité lors de l'utilisation d'un laser.



Déclarations réglementaires pour les utilisateurs en dehors du Canada et des Etats-Unis

Ces déclarations réglementaires s'appliquent au scanner au laser 1551B.

Déclaration de conformité européenne



Ce produit est conforme aux normes EN 55022, EN 50082-1, EN 60950 et EN 60825-1, tel qu'exigé par la directive de l'EMC n° 89/336/CEE amendée par l'article 92/31/CEE et par la directive sur la basse tension n° 73/23/CEE amendée par l'article 93/68/CEE.

Approbations d'agences

Le 1551B est agréé par UL (UL 1950/C22.2 n° 950) et détient une licence TÜV GS (EN 60950 et EN 60825-1) pour la sécurité lorsqu'il est alimenté par un système hôte ou par une source d'alimentation Intermec externe. UL et TÜV ont approuvé les sources d'alimentation suivantes pour emploi avec le 1551B :

Agréé par UL :

Numéro de référence - 043230 (Numéro de pièce 043230) - Entrée de \sim 100V, 50/60 Hz

Numéro de référence - 047793 (Numéro de pièce 047793) - Entrée de \sim 120V, 60 Hz

Agréé par TÜV :

Numéro de référence - 047795 (Numéro de pièce FW 3299) - Entrée de \sim 230V, 50 Hz

Pour les applications avec 240V :

Numéro de référence - 047794 (Numéro de pièce 5014UK) - Entrée de \sim 240V, 50 Hz

Si le 1551B est alimenté par un système hôte, la sortie vers le 1551B doit être limitée à \sim 14,75V à 1 ampère.

Conformité additionnelle à la norme EMI/RFI

Cet appareil respecte les limites imposées pour la Classe B par le CISPR 22.

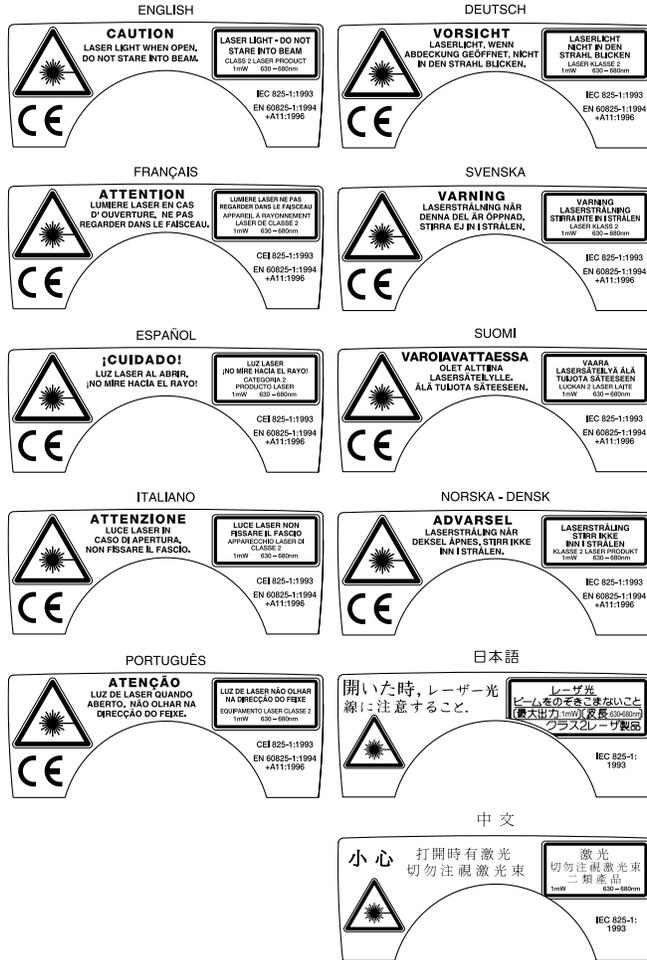
Conformité et sécurité du modèle 1551B

Le modèle 1551B est conforme aux normes de sécurité suivantes pour les appareils au laser :

Produit au laser de Classe 2 - CEI 825-1 / EN 60825-1
(1 mW, 630 à 680 nm)

Le modèle 1551B est fourni avec l'une des étiquettes illustrées plus loin dans ce guide. Si l'étiquette appropriée n'est pas apposée, trouvez la feuille d'étiquettes livrée avec votre 1551B et posez la bonne étiquette par-dessus l'étiquette existante.

Étiquettes de sécurité pour laser



155XQG.015

Brevets

Le scanner à laser 1551B est protégé par un ou plusieurs des brevets américains suivants :

4,360,798; 4,369,361; 4,387,297; 4,460,120; 4,496,831; 4,593,186;
4,603,262; 4,607,156; 4,652,750; 4,673,805; 4,736,095; 4,758,717;
4,816,660; 4,845,350; 4,896,026; 4,897,532; 4,923,281; 4,933,538;
4,992,717; 5,015,833; 5,017,765; 5,021,641; 5,029,183; 5,047,617;
5,103,461; 5,113,445; 5,140,144; 5,142,550; 5,149,950; 5,157,687;
5,168,148; 5,168,149; 5,180,904; 5,229,591; 5,230,088; 5,235,167;
5,243,655; 5,247,162; 5,250,791; 5,250,792; 5,262,627; 5,280,163;
5,280,164; 5,280,498; 5,304,786; 5,304,788; 5,321,246; 5,377,361;
5,367,151; 5,373,148; 5,378,882; 5,396,053; 5,396,055; 5,399,846;
5,408,081; 5,410,139; 5,410,140; 5,412,198; 5,418,812; 5,420,411;
5,436,440; 5,444,231; 5,449,891; 5,449,893; 5,468,949; 5,479,000;
5,479,002; 5,479,441; 5,504,322; 5,528,621; 5,532,469; 5,543,610;
5,545,889; 5,552,592; 5,578,810; 5,589,680; 5,612,531

En attente d'autres brevets aux États-Unis et dans d'autres pays.

